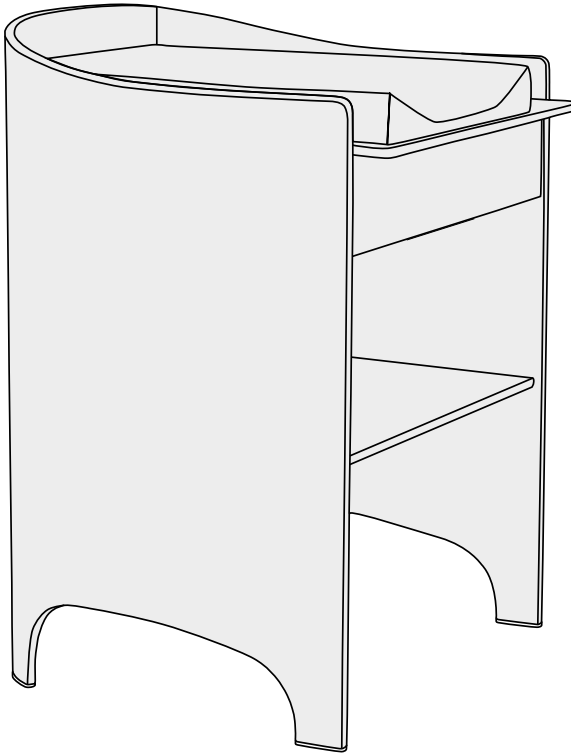


# Assembly



Leander<sup>®</sup>



Information DK 3

---

Information FR 4

---

Informationen DE 5

---

Informations UK/US 6

---

Partsliste  
Teileliste  
Liste des pièces  
Parts 8

---

Samlevejledning  
Montageanleitung  
Manuel d'utilisation  
Assembly Instructions 10

---

# Tillykke med dit nye Leander® puslebord

Leander puslebordet er designet til at opfylde behovet for en pusleplads når barnet er 0 til 3 år. Puslebordet kan derefter ombygges og fungere som skrivebord fra 4 år og op.

## SAMLING

Læs samlevejledningen før samling og brug af produktet. Til at samle Leander puslebordet skal man være 2 personer.

## RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Puslehynden: Tørres af med en fugtig klud.

Brug evt. en mild sæbe.

Træværk: Kan vaskes med en fugtig klud.

Overskydende vand tørres af. Farven kan ændre sig, hvis den udsættes for sollys.

## GARANTI

3 års garanti på samtlige træ- og metaldele. Alle garantier gælder materiale og konstruktionsfejl. Garantien gælder ikke defekter, der skyldes normal slitage, forkert brug af produktet, ændringer af produktet efter køb, brug af tilbehør, der ikke er godkendt og markedsført af Leanderform Aps. Garantien gælder ikke ved manglende overholdelse af de monterings-, brugs- og vedligeholdelsesvejledninger, der medfølger produktet.

Leander® puslebordet overholder følgende sikkerhedsnormer: EN71-1, EN71-3, DS/DIN EN 12221-1,-2, ASTM F2388-09, DIN EN 14749, TÜVRheinland LGA

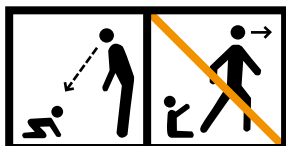
DK

# ⚠ ADVARSEL

**Læs samlevejledningen grundigt igennem før du samler puslebordet og tager det i brug.**

Gem samlevejledningen til senere brug.

- Husk at efterspænde alle skruer efter 2-3 ugers brug af puslebordet!
- Alle skruer og beslag skal hele tiden være godt tilspændt og tjekkes løbende.
- Benyt altid den medfølgende Leander puslehynde til Leander puslebordet.
- Lad aldrig barnet ligge på puslebordet uden opsyn af en voksen. Vend aldrig blikket væk fra barnet, så længe det ligger på puslebordet.
- Sørg for, at der ikke opbevares smådele, sundhedsskadelige produkter, varme genstande o.l. i nærheden af puslebordet. Hvis barnet får fat i sådanne ting, kan det føre til kvælning, forgiftning eller andre skader på barnet.
- På grund af brandfare sæt aldrig puslebordet i nærheden af åben ild eller stærke varmekilder såsom ovne, radiatorer, gasblus o.l.
- Brug ikke puslebordet, hvis en eller flere komponenter er defekt eller mangler.
- Brug ikke tilbehør eller reservedele, der ikke er fremstillet af Leander, da det kan bringe barnets sikkerhed i fare
- Sørg for at puslebordet står på et plant, stabilt underlag.
- Leander puslebordet er kun beregnet til børn på op til 15 kg.



# Félicitations pour votre nouveau Table à langer Leander®

FR

La table à langer Leander® est conçue pour répondre aux besoins d'espace pour changer un bébé âgé de 0 à 3 ans. Elle peut ensuite être modifiée pour être utilisée comme bureau pour un enfant de 4 ans et plus.

## ASSEMBLAGE

Avant d'assembler et d'utiliser le produit, veuillez lire le guide d'assemblage. L'assemblage de la table à langer Leander nécessite deux personnes.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

**COUSSIN À LANGER :** Essuyez à l'aide d'une lavette humide, utilisez éventuellement un savon doux.

**BOISERIES :** Vous pouvez les nettoyer à l'aide d'une lavette humide. Essayez les traces

d'eau restantes. Notez que la couleur peut être altérée par l'exposition aux rayons du soleil.

## GARANTIE

3 ans de garantie pour les pièces en bois et en métal. Toutes les garanties couvrent uniquement les défauts de fabrication. La garantie ne couvre pas non plus l'usure, ni la mauvaise utilisation du produit ou des changements apportés sur le produit ou l'utilisation d'accessoires non fabriqués par Leander. La garantie ne couvre pas non plus si la notice de montage n'a pas été respectée.

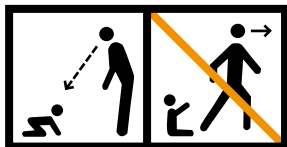
La table à langer Leander® se conforme aux normes de sécurité suivantes: EN71-1, EN71-3, DS/DIN EN 12221-1,-2, ASTM F2388-09, DIN EN 14749, TÜVRheinland LGA

# ⚠ ATTENTION

## Lisez attentivement la notice de montage et suivez bien les étapes

Gardez la clé allen de montage pour toute utilisation future

- N'oubliez pas de resserrer toutes les vis de la table à langer après 2-3 semaines d'utilisation !
- Toutes les vis et charnières doivent toujours être bien serrées, contrôlez les régulièrement.
- Utilisez toujours le coussin à langer qui est fourni avec la table à langer Leander.
- Ne laissez jamais le bébé sur la table à langer sans la surveillance d'un adulte. Ne quittez jamais l'enfant des yeux tant qu'il est sur la table à langer.



- Assurez-vous qu'aucune petite pièce, aucun produit dangereux ou objet brûlant etc. ne se trouve à proximité de

la table à langer. Si le bébé peut atteindre un tel objet, il risque de s'étouffer, de s'empoisonner ou de s'infliger d'autres blessures

- Pour éviter les risques d'incendie, ne placez jamais la table à langer à proximité d'un feu ouvert ou d'une source de forte chaleur comme un four ou un radiateur, une gazinière ou équivalent.
- N'utilisez pas la table à langer si un ou plusieurs éléments sont défectueux ou manquants.
- N'utilisez pas des accessoires ou pièces de rechange autres que ceux fabriqués par Leander, car cela pourrait compromettre la sécurité de l'enfant
- Assurez-vous que la table à langer est installée sur une surface bien plane et stable.
- La table à langer Leander est uniquement conçue pour des enfants d'un poids inférieur à 15 kg.

# Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Leander® Wickeltisch

Der Leander Wickeltisch wurde zum Wickeln von Kindern im Alter von 0 bis 3 Jahren entwickelt. Danach kann er einfach in einen Schreibtisch für Kinder ab 4 Jahren umgebaut werden.

## MONTAGE

Vor Montage und Benutzung des Produktes bitte die Montageanleitung lesen. Für den Zusammenbau des Leander Wickeltisches werden zwei Personen benötigt.

## REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

**WICKELKISSEN:** Mit einem feuchten Tuch abwischen. Evtl. eine milde Seifenlösung benutzen.

**HOLZTEILE:** Können mit einem feuchten Tuch abgewischt werden. Danach abtrocknen. Wenn das Holz direktem Sonnenlicht ausgesetzt wird, kann es seine Farbe ändern.

## GARANTIE

3 Jahre Garantie auf sämtliche Holz- und Metallteile. Alle Garantien gelten nur für Material- und Konstruktionsfehler. Die Garantie umfasst keine Defekte, die durch normalen Verschleiß, unsachgemäßen Gebrauch des Produktes, Veränderungen des Produktes nach dem Kauf sowie durch Verwendung von Zubehör, dass nicht durch Leanderform genehmigt und vertrieben wird, entstanden sind. Die Garantie gilt auch nicht bei Missachtung der Montage-, Gebrauchs- und Wartungsanweisungen, die dem Produkt beiliegen.

Der Leander® -Wickeltisch entspricht folgenden Sicherheitsnormen: EN71-1, EN71-3, DS/DIN EN 12221-1,-2, ASTM F2388-09, DIN EN 14749, TÜVRheinland LGA

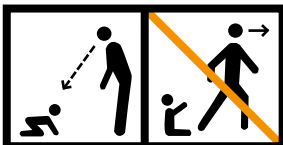
DE

# ! ACHTUNG

## Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch.

Bewahren Sie den Inbusschlüssel und die Gebrauchsanweisung für den späteren Gebrauch auf.

- Daran denken: Nach den ersten zwei bis drei Wochen der Benutzung alle Schrauben nachziehen!
- Alle Schrauben und Beschläge müssen immer gut angezogen sein und laufend kontrolliert werden..
- Benutzen Sie immer das mitgelieferte Leander Wickelkissen für den Leander Wickeltisch.
- Lassen Sie das Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen auf dem Wickeltisch liegen. Behalten Sie das Kind immer im Auge, wenn es auf dem Wickeltisch liegt.
- Darauf achten, dass sich keine Kleinteile, gesundheitsgefährlichen Produkte, heiße Gegenstände o. Ä. in der Nähe des Wickeltisches befinden. Wenn das Kind solche Gegenstände erreichen kann, kann dies zu Ersticken, Vergiftung oder anderen Schädigungen führen.
- Um Feuergefahr zu vermeiden, den Wickeltisch niemals in Nähe von offenem Feuer oder Hitzequellen wie Öfen, Heizkörpern, Gasflammen u. Ä. aufstellen.
- Den Wickeltisch nicht benutzen, falls Teile defekt sind oder fehlen.
- Kein Zubehör oder Ersatzteile verwenden, die nicht von Leander hergestellt sind, da dies die Sicherheit des Kindes gefährden kann.
- Darauf achten, dass der Wickeltisch auf einem ebenen, stabilen Boden steht.
- Der Leander Wickeltisch ist nur für Kinder bis zu 15 kg geeignet.

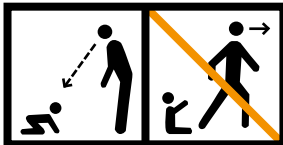


# **WARNING**

**Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death. Keep instructions for future use.**

Read all instructions BEFORE use of the changing table, add-on changing unit or provided changing pad.

- **FALL HAZARD** - To prevent death or serious injury, always keep child within arm's reach.



- **NEVER** substitute parts.
  - **DO NOT** use changing table, add-on changing unit, or changing pad if it is damaged or broken.
  - This product is not intended to be used as a changing table without the included pad. Use of the product without this may result in death or serious injury to your child from falling. Follow all instructions.
  - The recommended weight of the occupant placed on this changing unit should not exceed 30 lbs. (13,6 kg)
- **ALWAYS** use the provided changing pad with this product.
  - **NEVER** use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn fabric. Check before assembly and periodically during use. Be sure to tighten all bolts and screws periodically. Ask your dealer or contact your authorized distributor for replacement parts and instructional literature if needed.

The Leander® Changing Table has been designed and developed to fulfill the need of a changing table when the child is between 0 and 3 years of age. Later the changer can be transformed into a small student's desk.

### **ASSEMBLY**

Read these instructions carefully and follow them in detail to ensure that the safety features of the Changing Table are not compromised. To assemble the Leander® Changing Table you need 2 people.

### **CLEANING AND MAINTENANCE**

**CHANGING PAD:** Can be wiped with a damp cloth. Eventually use a mild soap.

**WOODWORK:** Can be wiped with a damp cloth. Surplus water must be wiped off. The colour may change when exposed to sunlight.

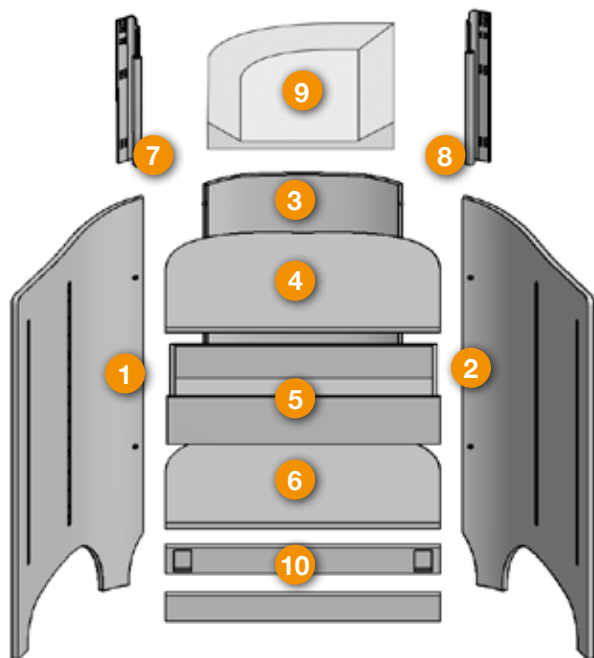
### **GUARANTEE**

All wooden and metal parts are covered by a 3 year guarantee. All guarantees apply to material and construction defects only. The guarantee does not apply to defects resulting from normal wear and tear, incorrect use of the product, alterations to the product after purchase, nor the use of accessories that have not been approved and marketed by Leanderform Aps. The guarantee does not apply if the product's instructions for assembly, use or maintenance have not been complied with.

The Leander® Changing Table complies with the following safety standards:

EN71-1,  
EN71-3,  
DS/DIN EN 12221-1,-2,  
ASTM F2388-09,  
DIN EN 14749,  
TÜVRheinland LGA

# Partliste / Teileliste / Liste des pièces / Parts



## Hardware 1:1

**J**



Small screw X 4

**K**



Bolt X 4

**L**



Metal barrel (open) X 4

**M**



Pre - assembled Cam X 4

**N**



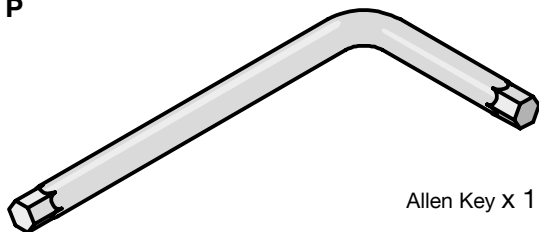
Metal barrel (closed) X 4

**R**



Small bolt X 4

**P**

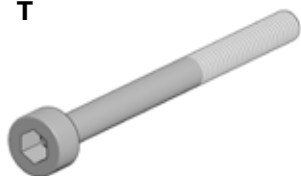


Allen Key X 1



- |  |   |
|--|---|
| <p><b>1</b> Venstre sidestykke<br/>Linke Seitenteil<br/>Montant gauche<br/>Left side</p> | <p><b>6</b> Hylde<br/>Regal<br/>Étagère<br/>Shelf</p>   |
| <p><b>2</b> Højre sidestykke<br/>Rechtes Seitenteil<br/>Montant droit<br/>Right side</p> | <p><b>7</b> Venstre skuffeudtræk<br/>Linke Schublade<br/>Glissière gauche du tiroir<br/>Left drawer track</p> |
| <p><b>3</b> Bagstykke<br/>Rückwand<br/>Plaque arrière<br/>Back</p>                       | <p><b>8</b> Højre skuffeudtræk<br/>Rechte Schublade<br/>Glissière droite du tiroir<br/>Right drawer track</p> |
| <p><b>4</b> Topplade<br/>Tischplatte<br/>Plateau<br/>Top</p>                             | <p><b>9</b> Puslehynde<br/>Wickelkissen<br/>Coussin à langer<br/>Changing pad</p>                             |
| <p><b>5</b> Skuffe<br/>Schublade<br/>Tiroir<br/>Drawer</p>                               | <p><b>10</b> Sarg x 2<br/>Zarge x 2<br/>Chassis x 2<br/>Cross bar x 2</p>                                     |

T



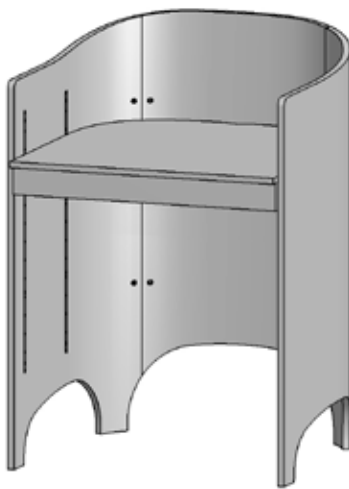
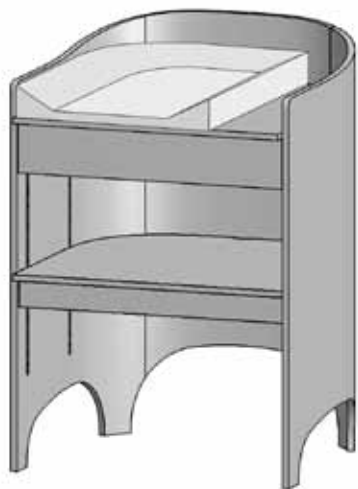
Bolt x 12

You will need: Philipshead  
(star) Screwdriver

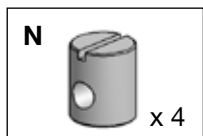
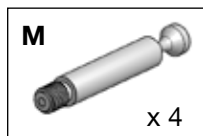
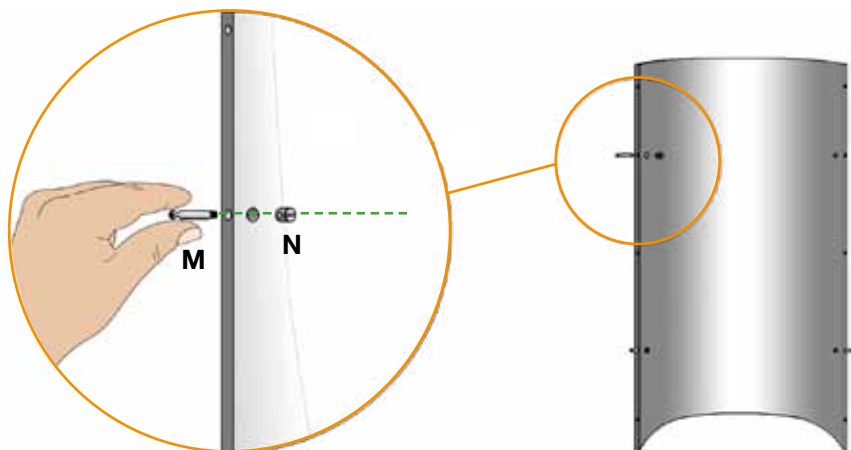


Samvejledning Puslebord  
Montageanleitung Wickeltisch  
Manuel d'utilisation Table à langer  
Assembly Instructions Changing Table

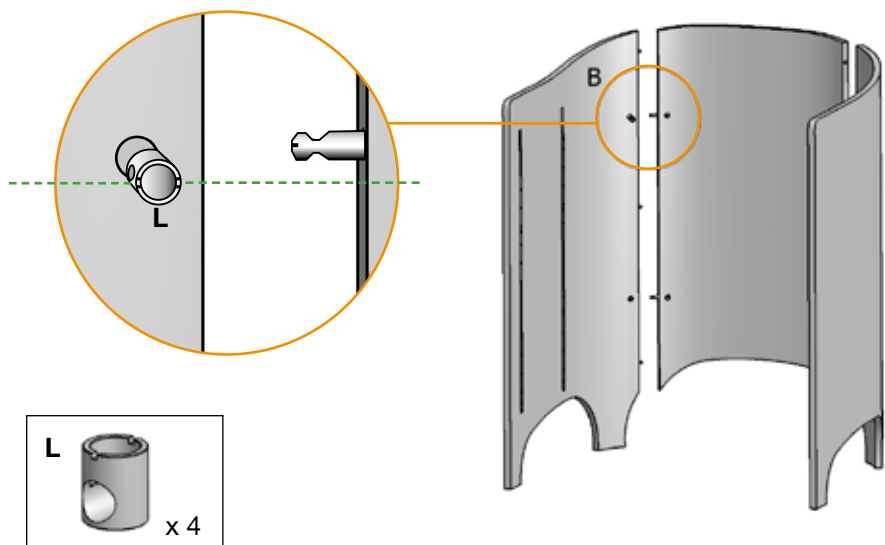
Computerbord  
Computertisch  
Table d'ordinateur  
Computer Table



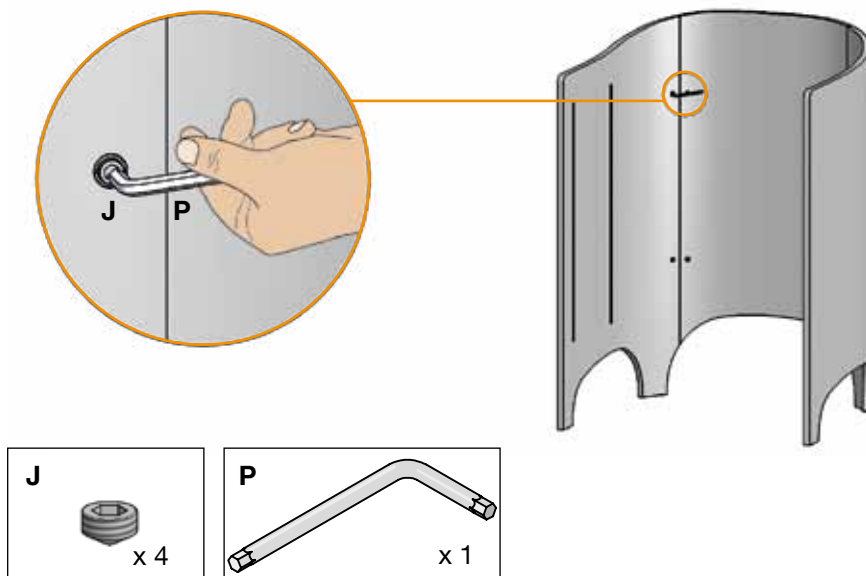
1



2

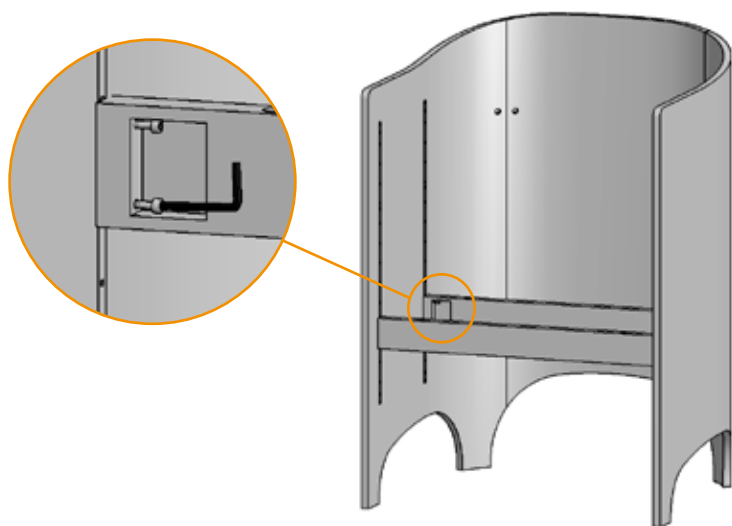


3



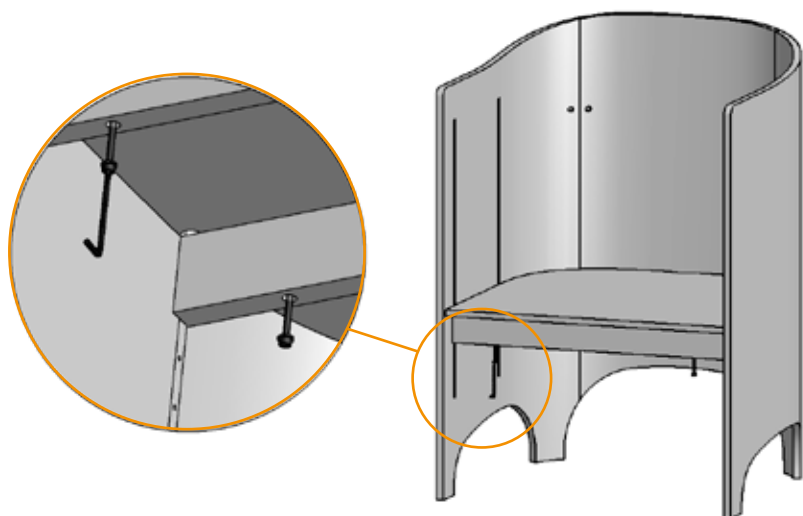
---

4

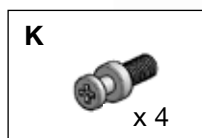
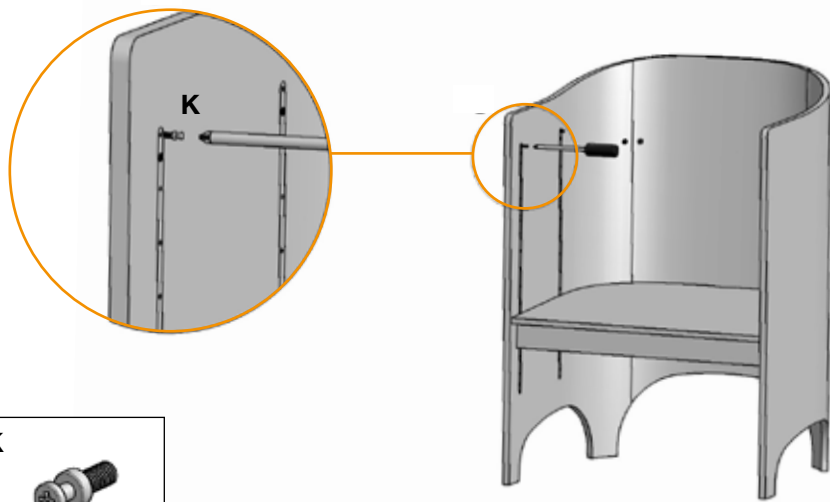


---

5



6

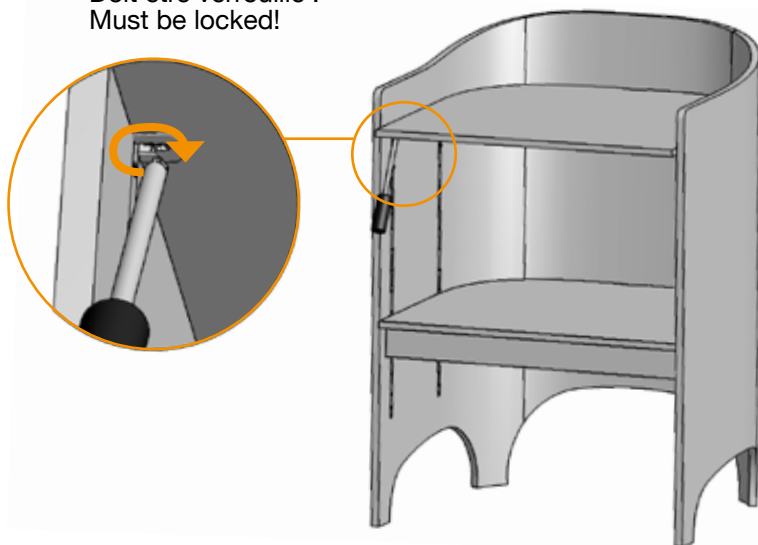


7

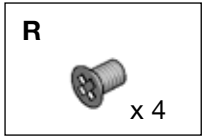
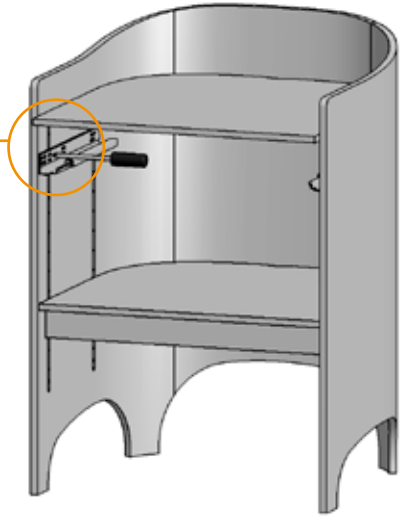
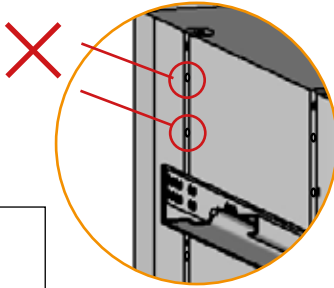
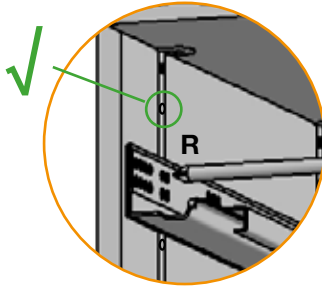


**VIGTIGT / IMPORTANT / WICHTIG / IMPORTANT:**

Skal låses!  
Muss zugesperrt werden!  
Doit être verrouillé !  
Must be locked!

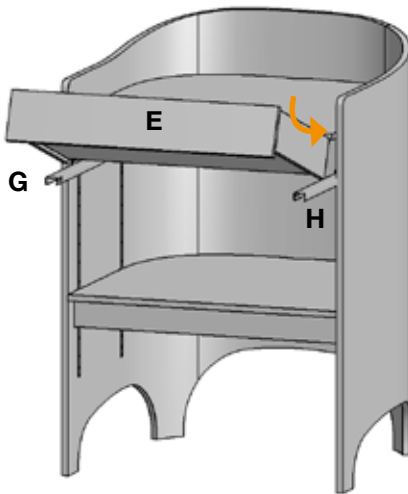


8



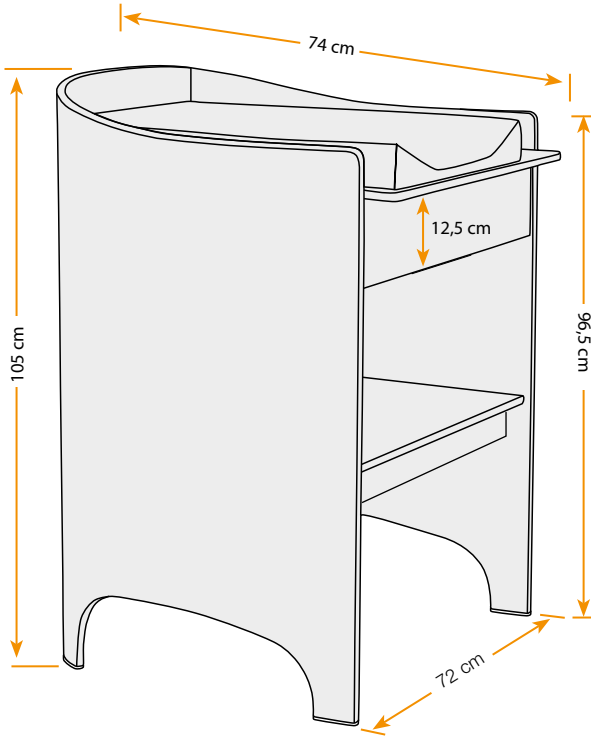
9

TO UNLOCK



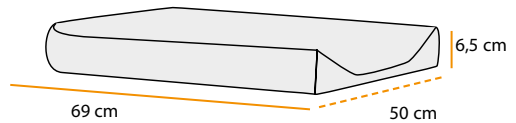
---

# Changing Table Specifications



Changing Table 44,8 kg incl.  
Changing Pad 375 gr

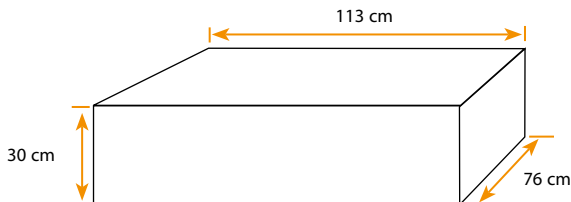
## Changing Pad



---

# Box Specifications

Brutto 44,8 kg



[www.leander.com](http://www.leander.com)

Leander<sup>®</sup>

Leanderform Aps  
Korshøjvej 1  
DK 8600 Silkeborg  
Denmark  
Phone: 8686 9088  
Mail: [leander@leander.com](mailto:leander@leander.com)

North American distributor:  
TULIP Juvenile, Inc.  
240 rue Pratte  
Princeville, Quebec G6L 4T8  
Canada  
(819) 364-3189  
[www.tulipjuvenile.com](http://www.tulipjuvenile.com)